联合国 $S_{/2003/562}$



安全理事会

Distr.: General 22 May 2003 Chinese

Original: English

2003年5月16日秘书长给安全理事会主席的信

谨提及联合国刚果民主共和国特派团(联刚特派团)。

经过近两年在极端困难的情况下提供卓越的服务之后,我的刚果民主共和国问题特别代表阿莫斯·纳曼加·恩贡吉(喀麦隆)将于2003年6月30日结束其任务。因此,经过惯常的协商后,我打算任命威廉·莱西·斯温(美利坚合众国)作为其继任人。斯温先生以前曾担任我的西萨哈拉问题特别代表,作出献身服务,他的任命将于2003年7月1日生效。

我要借此机会对恩贡吉先生杰出的工作表示深切感谢。在他服务联刚特派团期间,特派团成功地结束了第二期行动,从一个军事观察团扩大成一个大型的多方面维持和平部队,现在部署到刚果民主共和国各地。我特别感谢恩贡吉先生的不懈努力。他对刚果民主共和国和平进程最近的进展作出了重大贡献。随着刚果人对话各参与方赞同《关于刚果民主共和国过渡时期的包容各方的全面协定》,现在和平进程迈进了一个新阶段。

请将这一事项提请安全理事会成员注意为荷。

科菲・安南(釜名)